

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG Industriestrasse 1-3 DE-91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

EX

Bolla Consegna / Lieferschein

No. bolla form. Liefererschein-Nr.	Nr. 52821 Liefer-Nr.	Consolidat. Versand-Nr.
35854619	49332961	2019-01-22
Col. di Kunde	Col. di Lieferant	Page Seite
024466	91000733	1
Nr. di Ordine, Loc. di	Nr. di Foglio	
SP/HMK-PK		

Magna PT S.p.A.

Stab 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

BA

POSTO SCARIC: 14248

Conferma polizza assicurativa / Versicherungsschein

I. + E. Schweitzer GmbH + Co. 520
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Conferma polizza assicurativa / Versicherungsschein

Conferma polizza assicurativa / Versicherungsschein

EXW

NÜRNBERG

VS. NO. DI PARTITA IVA: IT04886850728 FORNITURA EU ***** Numero d'ordine 0132424 Bolla 35854619 Magazzino 73/5061 N. ordine cliente 550002714020 Vostro riferimento 413 Dati supplementari 20140903 0010 Nr-art-clie 8009077475 074-958-097 F-583155.01.X/0-7#W COM-Code DI Paese origine GERMANIA Charge 0032237691 di cui 1344# 961839736 003 Charge 0032384363 di cui 1344# 961907123 002 Charge 0032384363 di cui 1344# 961907789 001 Lista imballi del DDT (gestione vuoti): 672 Verpackungsblse P-42-GN2-225X 53, 5X50-28 53, 5X50, 5x225, Polyethylen, 20-42-91-90 3 Deckel P-18-A0806 RAL 9011 gra phitschwarz, Schaeffler Group, 812X612X53, PP-RG (PM), 20-38 3 Flachpalette P-25-SGB1 800X600 X160, schwarz, Polyethylen und Polypropylen, 20-26-02-90, SE 24 KLT P-14-C0328 RAL 7001 silber grau- 400X300X280, Polypropylen, 20-14-02-90 672 Verpackungsblse P-42-GE1-225X 40X38-48-A 40X38x225, Polyethylen, 20-42-91-90 Lista pacchi per spediz.: Nraped/Index Kolli: Pescol. tara Nr.espresso: MW PAL 806 X 606 X 720 mm 49332961-001 961907789 168,5 47,5 340476439619077893 Continuazione 2	KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 4032 Quantità effettiva: Tipo imballaggio: 3 Quantità imballi: 3 Conformità alle schede d'imballo: ☒ NO Data controllo: 26/11/19 Firma: [Signature] 4032	Descriz. clienti: 102214585 5008000385 18735
--	--	---

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1-3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel. +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

09/19

SCHAEFFLER

Schaeffler Technologies AG & Co. KG Industriestrasse 1-3 DE-91074 Herzogenaurach

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4

IT-70026 Modugno
BA

EX
Bolla Consegna / Lieferschein

Art. Schaeffler Lieferanten-Nr.	Art. Schaeffler Bestell-Nr.	Code Schaeffler Vergleich
35854619	49332961	2019-01-22
Code Kunden-Nr.	Code Schaeffler Lieferanten-Nr.	Code Kunde
024466	91000733	2
Nr. d. Ligne Techn.	Nr. d. Ligne	
SE/HMK-EK		

Indirizzo cliente / Empfänger

Magna PT S.p.A.
Stab. 100
V Dei Ciclamini 4
IT-70026 Modugno

BA

POSTO SCARIC: 14248

Clienti industriali / Industrieller Speicher

I. + P. Schweitzer GmbH + Co. 524
Carl-Benz-Strasse 23
DE-71634 Ludwigsburg

normal / LKW

Code Schaeffler / Lieferanten-Nr.

Exemplare - parti / Ersatzmenge / Teile

EXW

NÜRNBERG

Nr. pos. Pos. Nr.	Nr. art. Schaeffler Code Schaeffler	Quantita' / Menge	Descrizione / Beschreibung	Quantita' / Menge	Nr. pos. Pos. Nr.
MW PAL		505 X 606 X 720 mm			
	49332961-002	961907123	167,0	45,0	34047643961907123
	49332961-003	961839736	166,5	45,5	34047643961839736
Somma per spedizione	49332961	3 colli	502,0	139,0	1,055 m3

SCHWEITZER, LUDWIGSBURG

AVIEXP35854619

A livello di posizione vengono stampati sia il vecchio codice articolo
INA sia quello nuovo. Il vecchio codice è stampato in grassetto.

Ufficio Spedizioni
Schaeffler Technologies, Werk 30, Industriestrasse 1-3
DE-91074 Herzogenaurach
SI/HZA-SBEL Manuel Dronsgalla, Tel: +49 (9132) 82-86746, Fax +49 (9132) 82-457

Indirizzo / Anschrift

Industriestrasse 1 - 3
DE-91074 Herzogenaurach

Tel: +49 9132 82-0
Fax +49 9132 82-4950

09:49



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendung-Nr.: 19-000714 vom 22.01.2019



19-000714

Ludwigsburg, 22.01.2019
Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SCHAEFFLER TECHNOLOGIES AG & CO. KG INDUSTRIESTRASSE 1-3 91074 HERZOGENAURACH		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 25.01.2019		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu HERZOGENAURACH Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 22.01.2019		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	35840178/49332169	1	COLLI	Getriebeteile	72	
2	35854283/49332937	1	COLLI		63	
3	35854361/49332944	2	COLLI		133	
4	35854383/49332947	3	COLLI		288	
5	35854484/49332953	5	COLLI		628	
6	35854827/49332957	2	COLLI		261	
7	35854554/49332960	2	COLLI		241	
8	35854619/49332961	3	COLLI		502	
9	35854630/49332962	4	COLLI		381	
10	35854647/49332966	4	COLLI		431	
11	35854787/49332984	12	COLLI		1.187	
12	35854982/49333001	2	COLLI		223	
13	35876122/49333858	4	COLLI		418	
14	35876157/49333862	2	COLLI		163	
Summe: Total		47,00	COLLI		4.991,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt. via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 26 GEN 2019 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
19 Kfz	Amthliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
Anhänger						
Fahrer						

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 600 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEF604